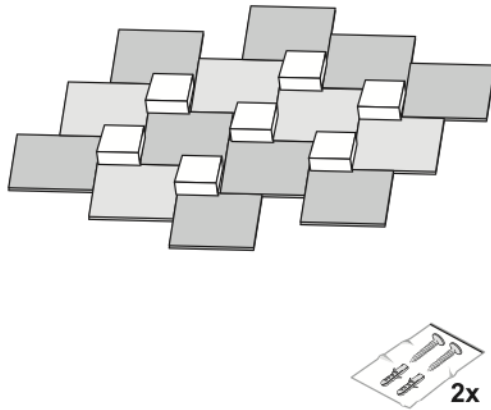
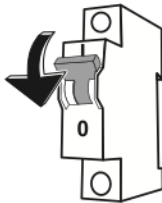


1

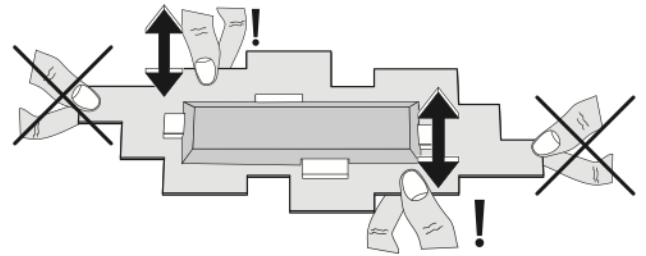


2

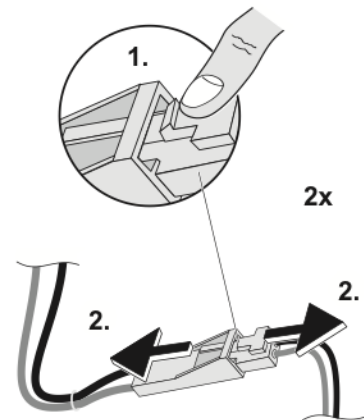


- Ⓓ Schalten Sie die Zuleitung der Leuchte spannungsfrei.
- ⒼⒹ Disconnect the supply cable to the lamp.
- Ⓕ Débranchez le cordon d'alimentation de la lampe (hors tension).
- Ⓘ Togliere la tensione dal cavo di alimentazione della lampada.
- Ⓔ Desconecte el cable de alimentación de la luminaria de la alimentación eléctrica.
- Ⓟ Desligue a linha de alimentação do candeeiro.
- ⓃⒻ Schakel de stroomvoorziening naar de lamp uit.
- ⒸⒺ Odpojte přívodní vedení svítidla od napětí.
- ⓅⒻ Odłączyć przewód doprowadzający od napięcia.
- ⓇⓇⓈ Подключите питающий провод светильника без напряжения.

3

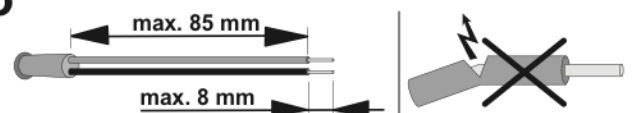


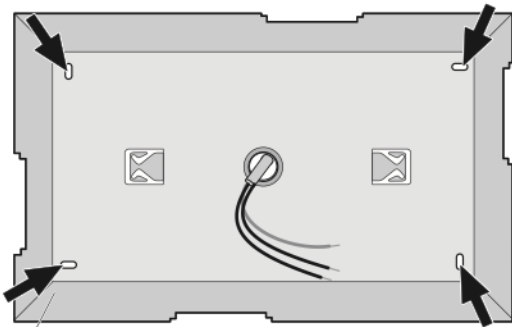
4



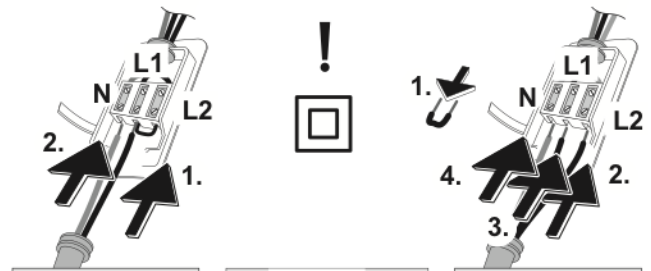
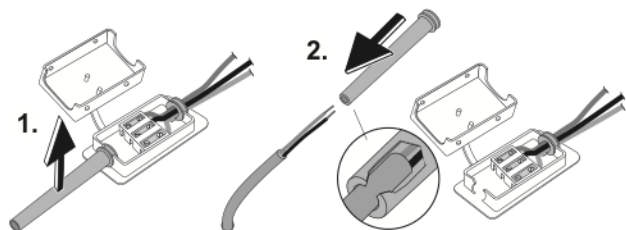
- Ⓓ Lösen Sie die LED-Steckverbindung durch Drücken der Taste.
- ⒼⒹ Release the LED plug connection by pressing the button.
- Ⓕ Desserrer la fiche de raccordement de la LED en appuyant sur le bouton-poussoir.
- Ⓘ Premere il tasto per allentare il connettore LED.
- Ⓔ Pulse el botón para separar la conexión de enchufe de los LED.
- Ⓟ Solte a conexão de encaixe LED premindo a tecla.
- ⓃⒻ Druk op de knop om de stekverbinding van de ledlamp los te maken.
- ⒸⒺ Stisknutím tlačítka uvolníte konektor LED.
- ⓅⒻ Rozłączyć przewód z wtyczką LED i nacisnąć przycisk.
- ⓇⓇⓈ Отсоедините штепсельный разъем светодиодной лампы, нажав на кнопку.

5

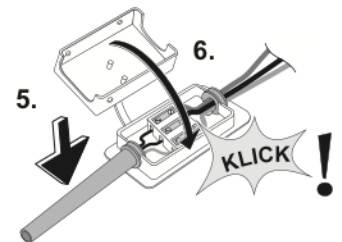
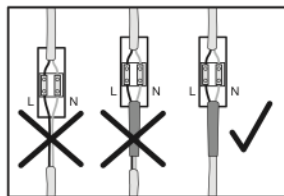




- D** Befestigungsmaterial (Dübel...) entsprechend der Beschaffenheit der Montagefläche auswählen!
- GB** Choose the type of fastening (dowel...) according to the construction material!
- F** Choisir le type de fixation (chevilles...) en fonction des matériaux de construction !
- I** Scegliere il materiale di fissaggio (tasselli...) a seconda delle caratteristiche della superficie di montaggio.
- E** ¡Elegir el tipo de fijación (tacos, ...) en función del material de construcción!
- P** Escolher o material de fixação (cavilhas...) de acordo com a constituição da superfície de montagem!
- NL** Kies op basis van het montageoppervlak het juiste bevestigingsmateriaal (pluggen...)!.
- CZ** Upevňovací materiál (hmoždinky...) volte podle vlastností montážní plochy!
- PL** Materiały mocujące (kołki rozporowe...) dobrać w zależności od właściwości powierzchni montażowej!
- RUS** Материал укрепления (дюбели ...) выбирать в соответствии со свойствами площади монтажа!

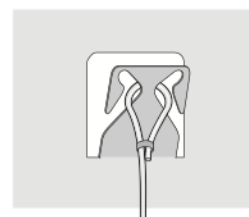


	L	N
D	Schwarz (Braun)	Blau
GB	Black (Brown)	Blue
F	Noir (Marron)	Bleu
I	Nero (Marrone)	Blu
E	Negro (Marron)	Azul
P	Preto (Castanho)	Azul
NL	Zwart (Bruin)	Blauw
CZ	Černá (Hnědá)	Modrá
PL	Czarny (Brązowy)	Niebieski
RUS	Чёрный (Коричневый)	Синий



- D** Zuleitung von Elektro-Fachkraft anschließen lassen. Achten Sie unbedingt auf die Einhaltung der Schutzklasse!
- GB** Connection of mains cable to be performed by a skilled electrician. Compliance with the protection category is essential!
- F** Faire effectuer le branchement de l'alimentation par un spécialiste en électricité. Impérativement tenir compte de la classe de protection !
- I** Far collegare il cavo di alimentazione da elettricisti specializzati. Assicurarsi di attenersi alla classe di protezione!
- E** Encargar la conexión del cable de alimentación a un electricista cualificado. ¡Es absolutamente necesario que se cumpla la clase de protección!
- P** A ligação da alimentação deve ser efectuada por um especialista em electricidade. Certifique-se de que respeita a classe de proteção!
- NL** De elektrische kabels mogen uitsluitend door een elektricien worden aangesloten. U bent verplicht om de veiligheidsklasse aan te houden!
- CZ** Přívod nechte připojit pouze elektrikářem. Bezpodmínečně dbejte na dodržení třídy ochrany!
- PL** Podłączanie przewodu zasilającego zlecać wyłącznie wykwalifikowanemu elektrykowi. Koniecznie przestrzegać klasy ochronności!
- RUS** Подключение к электричеству должно производиться специалистом – электриком. Обязательно учитывайте класс защиты!

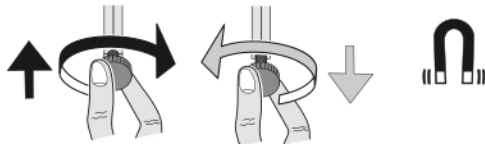
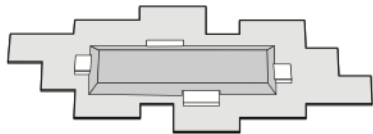
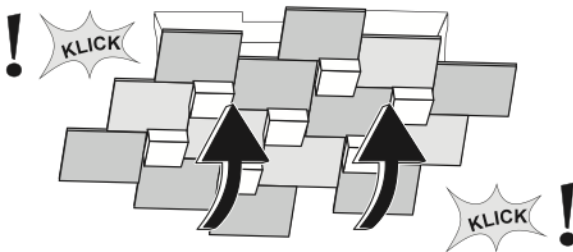
2x



10



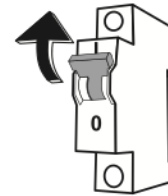
11



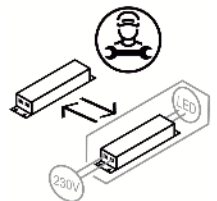
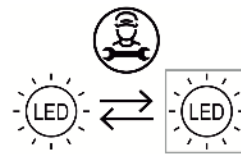
- (D) Auf feste Magnetverbindung achten!
- (GB) Ensure firm magnetic connection!
- (F) Veiller à ce que la connexion magnétique soit bien fixée !
- (I) Prestare attenzione a un saldo collegamento magnetico.
- (E) ¡Asegurar que la conexión magnética esté bien fijada!
- (P) Certifique-se de que a ligação magnética é segura!
- (NL) Zorg voor een vaste magneetverbinding!
- (CZ) Dbejte na pevné magnetické spojení!
- (PL) Zwrócić uwagę na stałe połączenie magnetyczne!
- (RUS) Следить за тем, чтобы магнитное соединение было прочным!

- (D) Leitungen nicht einklemmen!
- (GB) Do not pinch the cables!
- (F) Ne pas coincer les cables !
- (I) Non incastrare i cavi!
- (E) ¡Los cables no deben quedar aprisionados!
- (P) Não entalar os cabos!
- (NL) Let op dat kabels niet klem raken!
- (CZ) Zabraňte skřípnutí vedení!
- (PL) Nie zginać przewodów!
- (RUS) Не пережимайте провода во время монтажа!

12



- (D) Spannung wieder einschalten.
- (GB) Switch the power back on.
- (F) Rallumez (tension).
- (I) Ripristinare la tensione.
- (E) Vuelva a conectar la alimentación eléctrica.
- (P) Restabelecer a tensão.
- (NL) Schakel de stroomvoorziening in.
- (CZ) Opět zapněte napájení.
- (PL) Ponownie włączyć napięcie.
- (RUS) Снова включите напряжение.



- (D) Diese Leuchte enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F. Weitere Informationen zur Lichtquelle erhalten Sie in der EU-Datenbank unter „eprel.ec.europa.eu“.
- (GB) This light contains an illuminant of class F energy efficiency. For more information on the illuminant, please refer to the EU database at „eprel.ec.europa.eu“.
- (F) Cette lampe contient une source de lumière de la classe d'efficacité énergétique F. Vous trouverez plus d'informations sur la source de lumière dans la base de données de l'UE, sur « eprel.ec.europa.eu ».
- (I) Questa lampada contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica F. Per maggiori informazioni sulla sorgente luminosa consultare il database dell'UE all'indirizzo „eprel.ec.europa.eu“.
- (E) Esta luminaria contiene una lámpara de la clase de eficiencia energética F. Puede obtener más información sobre la lámpara en la base de datos UE en „eprel.ec.europa.eu“.
- (P) Esta lâmpada contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética F. Pode consultar mais informações sobre a fonte de luz na base de dados da UE em „eprel.ec.europa.eu“.
- (NL) Deze armatuur bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse F. Zie voor meer informatie over de lichtbron de EU-databank op „eprel.ec.europa.eu“.
- (CZ) Toto svítidlo obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti F. Další informace k světelnému zdroji naleznete v databázi EU na adrese „eprel.ec.europa.eu“.
- (PL) Ta oprawa zawiera źródło światła klasy efektywności energetycznej F. Dodatkowe informacje dotyczące źródła światła zawarte są w bazie danych UE pod adresem „eprel.ec.europa.eu“.
- (RUS) Этот светильник оснащен лампой с классом энергоэффективности Ф. Подробную информацию о лампе можно найти в базе данных ЕС на странице eprel.ec.europa.eu.